



ASIGURARE DE

CALATORIE

IN STRAINATATE

PENTRU CARDURILE EMISE DE

**UNICREDIT TIRIAC BANK DUPA DATA DE
31.12.2009**

SECTIUNEA 1 – PROGRAM

- 1) Persoane Asigurate: Persoanele Asigurate vor fi toti detinatorii de carduri valide Debit Card/Credit Card MASTERCARD Gold sau Credit Card MASTERCARD Miles&More sau Debit Card VISA Gold/Silver ai Detinatorului Politei, care nu au implinit varsta de 65 de ani, la data intrarii in vigoare a politei de asigurare, si care calatoresc in afara granitelor Romaniei, tarii de cetatenie si tarii de resedinta, nu mai mult de consecutiv 60 zile, de la data plecarii, cu conditia dovedirii ca oricare din cheltuielile de calatorie au fost facute, inainte de inceperea propiu-zisa a calatoriei, cu Debit Card/Credit Card MASTERCARD Gold sau Credit Card MASTERCARD Miles&More sau Debit Card VISA Gold/Silver.
- 2) Timp Operativ de Acoperire: In conformitate cu scopul acestei Polite, Timpul Operativ de Acoperire va fi 24 ore din 24 pe timpul calatoriilor in afara granitelor teritoriale ale Romaniei, tarii de cetatenie si tarii de resedinta a Persoanei Asigurate, nu mai mult de 60 zile consecutive de la data parasirii granitelor teritoriale ale Romaniei, tarii de cetatenie si tarii de resedinta a Persoanei Asigurate si cu conditia dovedirii ca oricare din cheltuielile de calatorie au fost facute, inainte de inceperea propiu-zisa a calatoriei, cu Debit Card/Credit Card MASTERCARD Gold sau Credit Card MASTERCARD Miles&More sau Debit Card VISA Gold/Silver. Prin cheltuieli de calatorie intelegem pretul biletului de avion, autocar sau tren folosit pentru a trece frontiera la plecare si/sau cheltuielile de cazare. In cazul in care se calatoreste cu masina, cheltuielie de calatorie includ costul combustibilului si/sau cheltuielile de cazare. Acoperirea incepe in momentul parasirii granitelor teritoriale ale Romaniei, tarii de cetatenie si tarii de resedinta a Persoanei Asigurate de catre aceasta si se termina in momentul intoarcerii in interiorul granitelor teritoriale ale Romaniei, tarii de cetatenie si tarii de resedinta a Persoanei Asigurate, cu respectarea tuturor termenilor si conditiilor prezentei Polite de Asigurare.
- 3) Teritorialitate: Intreaga lume, cu exceptia Romaniei, tarii de cetatenie si tarii de resedinta a Persoanei Asigurate.

SUMA ASIGURATA PENTRU CAZUL ASIGURAT

Sumele prevazute in tabelul de mai jos sunt Sumele Maxime Asigurate pentru fiecare Persoana Asigurata pentru acoperirea respectiva specificata, intotdeauna cu conditia respectarii tuturor termenilor si conditiilor din Polita si a oricaror limitari continute in textul fiecărei Sectiuni.

Acest document reprezinta o traducere libera a rezumatului Politei 02020014. In cazul in care sunt discrepante intre versiunea din aceasta limba si originala, documentul original va prevala.

Daca nu este specificata nici o suma in coloana Sumelor Asigurate in dreptul unei acoperiri, Polita nu ofera asigurare cu privire la respectiva acoperire.

Daca nu este specificata nici o suma in randurile de Sume Deductibile sau Fransize in dreptul unei acoperiri, nu se va aplica nici o Suma Deductibila sau Fransiza.

TABELUL CAZURILOR ASIGURATE

Cazul Asigurat	Suma Asigurata / Persoana Asigurata (EURO)	
	Credit Miles & More Cards	MASTERCARD si VISA Gold Cards si VISA Silver Cards
Deces - Accident	EUR 40,000	-
Invaliditate Permanenta Partiala - Accident	EUR 40,000	-
Cheltuieli Medicale de Urgenta - Accidente si Imbolnaviri	Max. EUR 40,000	Max. EUR 20,000
• Suma Deductibila	EUR 50	EUR 50
24 ore Servicii de Asistenta in toata lumea:	Max.EUR 40,000*)	Max. EUR 20,000*)
• Consultatie Medicala Telefonica		
• Informatii privind Serviciile Medicale		
• Programare pentru Consult Medical		
• Internarea in Caz de Urgenta Medicala		
• Transport Medical de Urgenta		
• Repatriere Medicala		
• Repatrierea Corpului Neinsufletit	max. EUR 3,333	max. EUR 3,333
• Rambursarea Costului Sicriului	max. EUR 1,333	max. EUR 1,333
• Asistenta Juridica in urma unui Accident de Automobil	max. EUR 1,333	-
• Depunerea de Cautiune in urma unui Accident de Automobil	max. EUR 3,000	-
Pierderea Bagajelor Inregistrate	Max. EUR 1,000	Max. EUR 333
• Max. per Bagaj Inregistrat	EUR 500	EUR 167
• Nr. Max. de Bagaje Inregistrate	2	2
• Max. per un Articol din Bagaj Inregistrat	EUR 100	EUR 33
Intarzierea Cursei Aeriene (mai mult de 6 ore)	EUR 333	EUR 333
• Suma Asigurata Maxima		
Raspundere Civila Personalata fata de Terti (Daune Materiale si Vatamari Corporale produse Tertilor)	EUR 20,000	-

*) Suma Maxima pe dauna se limiteaza la EUR 40,000, respectiv EUR 20.000 tinand cont de sublimitele per acoperire indicate

Acest document reprezinta o traducere libera a rezumatului Politei 02020014. In cazul in care sunt discrepante intre versiunea din aceasta limba si originala, documentul original va prevala.

SECTIUNEA 2 – CONDITII GENERALE

- 1) Aceasta Polita se va supune legilor din Romania, ale carei instante vor avea singura putere de jurisdicție pentru orice litigii ce ar putea apărea în legătură cu cele de mai jos.
- 2) Aceasta Polita va fi lovită de nulitate în caz de eroare și de dol sub formă de declarații false, a prezentării neadeverate a faptelor sau nedeclarării de informații importante de către Detinatorul Politei și/sau Persoana Asigurată.
- 3) Persoanele Asigurate trebuie să ia toate măsurile de prevedere rezonabile, ale unei persoane responsabile și prudente, pentru a preveni producerea de Accidente și pentru a evita îmbolnăvirile și se vor conforma tuturor exigențelor legale și prevederilor contractuale, ca o condiție precedentă răspunderii Societății, definită mai jos.
- 4) Condiția prealabilă a angajării răspunderii Societății astfel cum este definită mai jos, este ca Persoana Asigurată și/sau Detinatorului Politei să îndeplinească orice acțiune sau să respecte orice obligație la timp și în condițiile care i se vor cere în condițiile și termenii prezentei Polite.
- 5) Termenele de prescripție care se aplică prezentei Polite sunt cele prevăzute de legea română.

SECTIUNEA 3 – DEFINITII GENERAL APLICABILE

- 1) **Societate:** CHARTIS Romania
- 2) **TRAVEL Guard:** Compania de asistență imputernicită să reprezinte Societatea în afara granițelor teritoriale ale României.
- 3) **Suma Asigurată:** Suma de bani specificată în Tabelul Cazurilor Asigurate sau limitată la detaliile specifice acoperirii prevăzute expres în oricare din secțiunile acestei Polite.
- 4) **Perioada de Valabilitate a Asigurării:** Va însemna Timpul Operativ de Acoperire stipulat în Program, care începe după Data Intrării în Vigoare a Politei și care se termină înainte de Data Expirării Politei.
- 5) **Persoana Eligibilă:** Orice persoană care deține un MASTERCARD GOLD Debit sau Credit Card sau Credit Miles & More Card sau / și VISA GOLD sau SILVER Debit Card valabil emis de Detinatorul Politei și având vârsta cuprinsă între 16 și 65 de ani la data Intrării în Vigoare a Politei.
- 6) **Persoana Asigurată:** Orice Persoana Eligibilă, menționată în Program care îndeplinește toate condițiile și termenii prezentei Polite.
- 7) **Calatorie Asigurată:** O calatorie în afara granițelor teritoriale ale României, țării de cetățenie și țării de reședință a Persoanei Asigurate, din momentul părăsirii acestor granițe până în momentul reîntoarcerii în cadrul acestor granițe, nu mai mult de 60 de zile consecutive de la data părăsirii granițelor teritoriale ale României, țării de cetățenie și țării de reședință a Persoanei Asigurate, cu condiția ca să se facă dovada că, cheltuielile de calatorie sunt plătite cu MASTERCARD GOLD Debit sau Credit Card sau Credit Miles &

Acest document reprezintă o traducere liberă a rezumatului Politei 02020014. În cazul în care sunt discrepante între versiunea din această limbă și originală, documentul original va prevala.

More Card sau / si VISA GOLD sau SILVER Debit Card. Cheltuielile de calatorie includ pretul biletului de avion, autocar sau tren folosit pentru a trece frontiera la plecare si / sau cheltuielile de cazare. In cazul in care se calatoreste cu masina, cheltuielile de calatorie includ costul combustibilului si/sau cheltuielile de cazare. Calatoria Asigurata trebuie sa aiba atat inceputul cat si sfarsitul in cadrul Perioadei de Valabilitate a Politei de Asigurare; in cazul in care acesta are doar inceputul in cadrul Perioadei de Valabilitate a Politei de Asigurare, Calatoria Asigurata este acoperita de prevederile prezentei Polite doar pana la Data Expirarii Politei, in situatia in care se afla in cadrul numarului de maximum 60 zile consecutive. Daca Persoana Asigurata detine mai multe carduri de credit / debit emise de Detinatorul Politei, iar cheltuielile de calatorie au fost platite utilizandu-se mai mult de un card, Compania va furniza doar acoperirea prin asigurare oferita de Polita si de Tabelul Cazurilor Asigurate de la tipul de card cu cea mai mare acoperire dintre cardurile utilizate pentru plata cheltuielilor de calatorie. *(de exemplu, daca Persoana Asigurata detine un card de debit/credit Gold valabil si de asemenea un card de debit Silver valabil, si a platit cheltuielile de calatorie pentru respectiva Calatorie Asigurata folosind ambele carduri de debit, Persoana Asigurata va beneficia numai de acoperirile oferite de cardul de debit/credit Gold).*

- 8) **Card de Debit/Credit Gold sau Silver sau de Credit Miles & More:** Un Card valid MASTRECARD Gold Debit sau Credit sau Credit Miles & More sau VISA Gold sau Silver Debit emis de catre Detinatorul Politei.
- 9) **Beneficiar:** In cazul decesului Persoanei Asigurate, Beneficiar este, daca nu se stipuleaza altfel de catre Detinatorul Politei, sotul /sotia supravietuitor/oare a(l) Persoanei Asigurate, in deplinatatea facultatilor mentale si nedivortat(a), dupa care urmeaza copiii recunoscuti sau adoptati, urmati de mostenitorii legali. In ce priveste toate celelalte compensatii, Beneficiarul este direct furnizorul de servicii medicale sau legale din strainatate sau Detinatorul Politei, cu respectarea prevederilor cuprinse in Sectiunea specifica.
- 10) **Accident:** Eveniment datorat unei cauze fortuite, violente si exterioare care nu poate fi prevazut, produs in timpul Perioadei de Valabilitate a Asigurarii si in cadrul Timpului Operativ de Acoperire si care produce vatamari corporale ce pot fi stabilite in mod obiectiv si care pericliteaza viata Persoanei Asigurate sau care are ca rezultat decesul, invaliditatea permanenta sau spitalizarea Persoanei Asigurate.
- 11) **Vatamare Corporala:** Vatamare corporala fizica, externa, accidentala, care se produce in mod neasteptat si brusc in timpul Perioadei de Valabilitate a Asigurarii si in cadrul Timpului Operativ de Acoperire si care conduce exclusiv si independent de orice alta cauza sau defect fizic sau infirmitate preexistenta accidentului la decesul, invaliditatea permanenta sau spitalizarea Persoanei Asigurate.
- 12) **Imbolnavire:** Orice suferinta sau boala somatica neprevazuta produsa in timpul Perioadei de Valabilitate a Asigurarii si in cadrul Timpului Operativ de Acoperire, excluzand orice boala sau suferinta care constituie, rezulta sau este cauzata de o stare sau deficienta pentru care s-a stabilit, recomandat, solicitat sau in mod rezonabil ar fi trebuit sa se solicite sau se acorde tratament medical la o data oarecare inaintea inceperii Perioadei de Valabilitate a Asigurarii.
- 13) **Eveniment Asigurat:** Un Accident, o Vatamare Corporala sau o Imbolnavire, conform definitiilor de mai sus, survenite in Perioada de Valabilitate a Asigurarii si in cadrul Timpului Efectiv de Acoperire.
- 14) **Cheltuieli Medicale de Urgenta - Accident si Imbolnavire:** Costurile necesare aferente actului medical efectuat in afara limitelor teritoriale ale Romaniei, ale tarii de resedinta si ale tarii de cetatenie a Persoanei Asigurate, ce acopera tratamentul chirurgical, anestezia sau orice alt tratament medical supravegheat intr-un Spital, prescris de catre un Medic Persoanei Asigurate in urma producerii unui Eveniment Asigurat survenit in timpul Calatoriei Asigurate.

Acest document reprezinta o traducere libera a rezumatului Politei 02020014. In cazul in care sunt discrepante intre versiunea din aceasta limba si originala, documentul original va prevala.

- 15) **Tratament Medical:** Reteta prescrisa de un Medic, tratamentul, consultatiile si ingrijirea prescrise de acesta in vederea ameliorarii sau vindecarii Persoanei Asigurate in urma producerii unui Eveniment Asigurat.
- 16) **Medic:** O persoana autorizata legal si inregistrata sa practice medicina, alta decat o Persoana Asigurata in conditiile acestei Polite sau un membru de familie apropiat al unei Persoane Asigurate.
- 17) **Spital:** O institutie care:
- a) detine o licenta de functionare ca spital; si
 - b) se ocupa cu primirea, ingrijirea si tratarea in incinta sa ca pacienti interni a persoanelor vatamate;
 - c) pune la dispozitie saloane special echipate pentru diagnosticare si tratament medical si chirurgical; si
 - d) nu este in primul rand clinica de zi, casa de odihna sau de convalescenta sau o institutie similara si nu este decat ocazional, un loc pentru tratarea persoanelor alcoolice sau dependente de droguri.
- 18) **Data Producerii unui Eveniment Asigurat:**
- a) In cazul Imbolnavirii va fi prima zi a stabilirii diagnosticului sau data la care Persoana Asigurata constata pentru prima data existenta bolii.
 - b) In caz de Accident va fi data producerii accidentului.
- 19) **Limita Maxima de Acumulare:** Reprezinta suma maxima platibila de Societate in legatura cu producerea unui Accident, indiferent de numarul de Persoane Asigurate implicate in acesta. In cazul producerii unui Accident care duce la depasirea Limitei Maxime de Acumulare, aceasta va fi distribuita tuturor Persoanelor Asigurate in mod egal, tinandu-se cont de sumele maxime asigurate pentru Sectiunea respectiva.
- 20) **Razboi Civil:** Opozitie Armata intre doua sau mai multe parti/fractiuni apartinand aceleiasi tari, unde fractiunile opozante tin de grupari etnice, religioase sau ideologice diferite. Definitia include: rebeliunea armata, revolutia, instigarea la revolta, insurectia, lovitura de stat, consecintele Legii Martiale.
- 21) **Razboi intre doua tari:** Opozitie armata, declarata sau nu, intre doua tari.
- 22) **Razboi:** Opozitie Armata, fie ea declarata sau nu, intre doua tari sau orice activitati de tip martial, inclusiv folosirea fortei armate de catre orice natiune suverana in scopuri economice, geografice, nationaliste, politice, rasiale, religioase sau altele.
- 23) **Terorism:** (Terorism, cu includerea oricaror masuri adoptate in scopul impiedicarii sau apararii impotriva unui act - efectiv sau iminent - de terorism) Reprezinta utilizarea sau amenintarea cu utilizarea fortei sau violentei impotriva persoanelor sau proprietatii, ori comiterea unui act ce pune in pericol viata sau proprietatea, ori comiterea unui act ce interfereaza cu sau intrerupe un sistem de comunicatii sau un sistem electronic; savarsit de orice persoana sau grup - indiferent daca actioneaza sau nu in numele sau in legatura cu o organizatie, guvern, putere, forta militara sau autoritate publica - si avand ca efect intimidarea, constrangerea sau prejudicierea unui guvern, a populatiei civile sau a oricarui segment al acesteia, sau perturbarea unui segment al economiei. Termenul va include de asemenea orice act care este recunoscut sau certificat de forta Guvernamentala relevanta ca fiind un act de terorism.
- 24) **Deductibila:** Suma stabilita in Tabelul Cazurilor Asigurate sub forma de suma fixa pentru care Societatea nu-si va asuma obligatia de plata daca despagubirea se situeaza sub aceasta suma fixa.

Acest document reprezinta o traducere libera a rezumatului Politei 02020014. In cazul in care sunt discrepante intre versiunea din aceasta limba si originala, documentul original va prevala.

SECTIUNEA 4 – PREVEDERI GENERALE PRIVIND CERERILE DE DESPAGUBIRE

- 1) In cazul producerii unui Eveniment Asigurat, Persoana Asigurata trebuie sa contacteze de urgenta TRAVEL Guard, la numarul de telefon +4 (021) 301.77.77, prezentandu-si datele de identificare (numarul Politei, numele si prenumele Persoanei Asigurate, detalii de contact, precum si o descriere succinta a evenimentului petrecut).
- 2) Toate certificatele, informatiile si probele solicitate de Societate vor fi furnizate acesteia pe cheltuiala Detinatorului Politei si/sau Persoanei Asigurate in forma si de natura solicitata de catre Societate. La cererea Societatii si pe cheltuiala acesteia, Persoana Asigurata se va supune unei examinari medicale in legatura cu orice pretentie de despagubire.
- 3) Toate declaratiile trebuie sa contina:
 - a) Numarul Politei,
 - b) Raportul medical preliminar care descrie natura si gradul Varamarilor Corporale furnizand un diagnostic exact,
 - c) Toate biletele de internare/externare in/din Spital, fisele medicale, diagnosticile Persoanei Asigurate, care vor permite Companiei sa determine acurat suma totala a cheltuielilor medicale ale Persoanei Asigurate,
 - d) In cazul in care a fost implicata si o terta parte (de ex. coliziunea unor autovehicule), numele, informatiile necesare pentru contactarea acesteia si, daca este posibil, acoperirea prin asigurare a terței parti, precum si orice rapoarte ale Politiei referitoare la accident,
 - e) In cazul decesului, copie legalizata a certificatului oficial de deces si documente legale care sa stabileasca identitatea oricarui sau a tuturor beneficiarilor,
 - f) Daca este vorba de un Accident:
 - i) Circumstantele detaliate ale Accidentului si numele martorilor, si
 - ii) Orice rapoarte ale politiei referitoare la Accident,
 - iii) Data la care a fost consultat un Medic in urma Varamarii Corporale,
 - iv) Informatii necesare in vederea contactarii Medicului,
 - g) Daca este vorba de o Imbolnavire:
 - i) Data de la care au inceput sa se manifeste simptomele Imbolnavirii, si
 - ii) Data la care a fost consultat Medicul in urma Imbolnavirii,
 - iii) Informatii necesare in vederea contactarii Medicului.
 - h) In cazul producerii unui Eveniment Asigurat trebuie contactat de urgenta Travel Guard. In situatia in care Compania de Asistenta nu este contactata si nu exista documente care sa dovedeasca imposibilitatea realizarii acestui demers, Societatea va acoperi doar Cheltuielile Medicale de Urgenta suportate de Detinatorul Politei sau de Persoana Asigurata si doar pana la suma maxima de EUR 100, cu conditia ca evenimentul care a generat respectivele cheltuieli sa fie acoperit de prevederile prezentei Polite. Pentru rambursarea acestor cheltuieli trebuie prezentate Societatii toate documentele mai sus mentionate, in termen de maximum 30 de zile de la data intoarcerii Persoanei Asigurate din Calatoria Asigurata respectiva. In caz contrar, Societatea isi declina raspunderea in ceea ce priveste dauna produsa,
 - i) Dovada ca persoana pentru care solicita despagubirea detinea un card valid MASTERCARD GOLD Debit sau Credit Card sau Credit Miles & More Card sau/si VISA GOLD or SILVER Debit Card emis de Detinatorului Politei la data producerii

Acest document reprezinta o traducere libera a rezumatului Politei 02020014. In cazul in care sunt discrepante intre versiunea din aceasta limba si originala, documentul original va prevala.

Evenimentului Asigurat si ca acesta se afla intr-o Calatorie Asigurata. Aceste informatii pot fi verificate de Companie sau de Compania de Asistenta Travel Guard.

j) In cazul in care Persoana Asigurata nu anunta Compania de Asistenta Travel Guard despre Evenimentul Asigurat produs, de la data completarii dosarului de dauna, Societatea trebuie sa dea un raspuns in termen de 30 (treizeci) de zile; in cazul acceptarii despagubirii de max. EUR 100 si dupa ce suma de plata a fost stabilita, aceasta se va plati in termen de 15 (cinsprezece) zile de la data acceptarii,

k) In cazul in care Persoana Asigurata anunta Compania de Asistenta Travel Guard despre Evenimentul Asigurat produs, aceasta va garanta in numele Societatii plata cheltuielilor medicale si/sau legale direct furnizorului de servicii medicale si/sau legale, in conditiile si termenii prezentei Polite de Asigurare.

- 4) Pe cheltuiala sa, Societatea va avea dreptul si posibilitatea sa examineze Persoana Asigurata al/a carei Accident, Vatamare Corporala sau Imbolnavire constituie motivul unei cereri de despagubire, ori de cate ori se poate cere acest lucru in mod rezonabil, in perioada in care se analizeaza cererea de despagubire si sa faca o autopsie in caz de deces, daca aceasta nu este interzisa de lege.
- 5) In ceea ce priveste orice cerere de despagubire pentru invaliditate, nu se va plati nici o despagubire inainte ca invaliditatea sa fie recunoscuta ca definitiva si permanenta de catre un Medic desemnat de catre Societate.
- 6) Daca la momentul Producerii Evenimentului Asigurat, exceptand cazurile de Deces din Accident sau Invaliditate din Accident, mai exista o alta asigurare efectuata de sau in numele Detinatorului Politei si/sau Persoana Asigurata, care acopera aceleasi evenimente ca si cele asigurate prin aceasta Polite, raspunderea Societatii se va limita la cota proportionala care-i revine cu privire la respectivul eveniment.
- 7) In cazul in care Detinatorul Politei/Persoana Asigurata a primit deja o despagubire pentru invaliditate cauzata de un Accident, iar ulterior acelasi Accident duce la Decesul Persoanei Asigurate, orice indemnizatii platite in contul indemnizatiei pentru invaliditate cauzata de Accident vor fi scazute din cuantumul indemnizatiei datorata pentru Deces din acelasi Accident.
- 8) In cazul producerii oricaror Evenimente Asigurate se va recurge la consultul unui Medic, ale carui indicatii vor fi urmate prompt, iar Societatea nu va fi raspunzatoare pentru nici o parte a vreunei cereri de despagubire care, in opinia unui Medic desemnat de catre Societate, este generata de neglijenta, deliberata sau nu, ori de nerecurgerea sau renuntarea Persoanei Asigurate la ingrijirea medicala.
- 9) In cazul in care Societatea isi declina raspunderea in ceea ce priveste o solicitare de despagubire si daca nu se introduce nici o actiune in instanta in decurs de 3 (trei) luni de la exprimarea acestei declinari sau, in caz de arbitraj, in decurs de 2 (doua) luni de la data pronuntarii sentintei de arbitraj, toate despagubirile platibile in baza acestei Polite cu privire la o astfel de solicitare vor fi anulate.
- 10) Daca va aparea vreo diferenta cu privire la suma ce trebuie platita conform acestei Polite (raspunderea fiind altfel recunoscuta), aceasta va fi supusa arbitrajului, in conformitate cu prevederile contractuale, iar pronuntarea unei sentinte de arbitraj va constitui o conditie precedenta oricarei obligatii a Societatii de a face orice plata conform acestei Polite.
- 11) Daca o cerere de despagubire facuta in baza acestei Polite este frauduloasa sau in mod intentionat exagerata sau daca se utilizeaza mijloace sau procedee frauduloase de catre Detinatorul Politei sau Persoana Asigurata sau de o alta persoana care actioneaza in numele acestora in scopul obtinerii unei despagubiri in baza acestei Polite, orice acoperire prevazuta in prezenta Polite va fi anulata.
- 12) Plata despagubirilor directe catre Detinatorul Politei (in suma maxima de EUR 100) se va efectua de catre Societate la sediul sau din Romania.

Acest document reprezinta o traducere libera a rezumatului Politei 02020014. In cazul in care sunt discrepante intre versiunea din aceasta limba si originala, documentul original va prevala.

- 13) Nu se va plati nici o despagubire in ceea ce priveste o Persoana Asigurata pentru mai mult de una din urmatoarele acoperiri: Deces din Accident sau Invaliditate din Accident.
- 14) Nici o suma platibila in baza acestei Polite nu va fi in nici un caz purtatoare de dobanda.
- 15) Despagubirea se va fi plati numai Detinatorului Politei, sau la cererea expresa a acestuia, Persoanei Asigurate sau beneficiarului acesteia sau reprezentantilor legali ai Persoanei Asigurate, ale caror chitante vor descarca in mod corespunzator Societatea.
- 16) In cazul oricaror plati facute in baza acestei Polite de asigurare, Societatea se va subroga in toate drepturile Persoanei Asigurate de recuperare de la orice persoana sau organizatie sau terta parte raspunzatoare de producerea Evenimentului Asigurat respectiv; Persoana Asigurata va furniza toate documentele si va interprinde toate actiunile necesare asigurarii acestor drepturi de subrogare. Persoana Asigurata nu va intreprinde nici o actiune dupa producerea Evenimentului Asigurat de prejudicare a acestor drepturi de subrogare.
- 17) Nici o suma nu va fi platibila unei Persoane Asigurate in conformitate cu mai mult de o singura Polita de Asigurare pentru Accidente si Imbolnaviri emisa de catre CHARTIS Romania in legatura cu riscurile de Deces Accidental si Invaliditate ca urmare a unui Accident.
In cazul in care Persoana Asigurata solicita indemnizatii multiple ca rezultat al faptului ca detine mai multe polite emise de catre CHARTIS Romania si care sunt in vigoare pentru riscurile de Deces Accidental si Invaliditate ca urmare a unui Accident, limita totala a indemnizatiei platibile de catre Societate, Persoanei Asigurate in conformitate cu toate politele CHARTIS Romania in vigoare va fi limita totala a obligatiei Societatii platibila pentru Deces Accidental si Invaliditate numai din polita primara. Polita primara va fi considerata ca fiind Polita in vigoare cu cea mai mare indemnizatie pentru Deces Accidental si Invaliditate ca urmare a unui Accident.

SECTIUNEA 5 – EXCLUDERI GENERALE

Societatea nu va fi raspunzatoare sa plateasca nici o despagubire cu privire la nici o Persoana Asigurata:

- 1) pentru Accident, Vatamare Corporala sau Imbolnavire rezultate din cauza unui Razboi Civil sau Razboi cu alte State, declarat sau nedeclarat, invazie, insurectie, revolutie, folosirea fortei armate sau uzurparea guvernului sau a dictaturii militare,
- 2) pentru Accident, Vatamare Corporala sau Imbolnavire rezultate din folosirea fortei militare internationale in interceptarea, prevenirea sau atenuarea oricarui Act Terorist, stiut sau suspectat,
- 3) pentru Accident, Vatamare Corporala sau Imbolnavire rezultate din orice Act Terorist,
- 4) pentru Accident, Vatamare Corporala sau Imbolnavire ocazionate sau rezultand din:
 - Utilizarea, eliberarea sau pierderile de materiale nucleare care au ca rezultat, in mod direct sau indirect, reactii nucleare, radiatii sau contaminare radioactiva; sau
 - Imprastierea sau utilizarea de substante patogene sau materiale otravitoare biologice sau chimice; sau
 - Eliberarea de substante patogene sau materiale otravitoare biologice sau chimice.

Oricare dintre cazurile mai sus mentionate sunt aplicabile numai in conditiile in care 50 sau mai multe persoane au murit sau au suferit vatamari corporale grave intr-un termen de 90 de zile de la data incidentului cauzator de moarte sau de vatamari fizice grave. In vederea aplicabilitatii acestei prevederi, vatamare corporala grava reprezinta:

 - (a) Vatamare corporala care primejduieste viata; sau
 - (b) Desfigurare fizica evidenta si prelungita; sau
 - (c) Pierderea prelungita a sau deteriorarea functionarii unui membru sau organ al corpului.
- 5) pentru Accident, Vatamare Corporala sau Imbolnavire cauzate sau provocate intentionat de catre Persoana Asigurata,
- 6) pentru Accident, Vatamare Corporala sau Imbolnavire cauzate de expunerea voita sau deliberata la pericol (exceptand incercarea de a salva o viata umana), auto-vatamare intentionata, sinucidere sau tentativa de sinucidere, sau ca o consecinta a refuzului de a urma sfatul medicului,
- 7) pentru Accident, Vatamare Corporala sau Imbolnavire suferite in timp ce Persoana Asigurata se afla sub influenta sau ca urmare a consumului de alcool, droguri sau narcotice daca acestea nu sunt administrate cu profesionalism de catre un Medic sau daca nu sunt prescrise corect si luate in conformitate cu instructiunile unui Medic,
- 8) pentru Accident sau Vatamare Corporala suferite in timpul sau ca urmare a participarii la orice activitati sportive in calitate de jucator profesionist,
- 9) pentru Accident sau Vatamare Corporala suferite in timpul sau ca urmare a participarii la o competitie ce implica folosirea unui vehicul motorizat de uscat, apa sau aer,
- 10) pentru Accident sau Vatamare Corporala suferite in timpul sau ca urmare a calatoriei sau conducerii unei motociclete sau a unui scuter cu capacitate cilindrica de peste 125 cmc.,
- 11) pentru Accident sau Vatamare Corporala suferite in timp ce Persoana Asigurata calatoreste pe calea aerului altfel decat ca pasager cu bilet de calatorie la bordul unui avion inregistrat la o societate de transport aerian de pasageri care efectueaza zboruri pe rute regulate si cu orar afisat,

Acest document reprezinta o traducere libera a rezumatului Politei 02020014. In cazul in care sunt discrepante intre versiunea din aceasta limba si originala, documentul original va prevala.

- 12) pentru Accident sau Vătămare Corporală suferite în timpul comiterii sau ca urmare a participării la orice fel de faptă prevăzută de Codul Penal ca infracțiune sau contravenție,
- 13) pentru Accident, Vătămare Corporală sau Îmbolnăvire rezultând din starea de graviditate sau la/după naștere, precum și orice Îmbolnăvire a tuturor organelor femeiești,
- 14) pentru Accident, Vătămare Corporală sau Îmbolnăvire survenite sau cauzate de condiții cunoscute în mod obișnuit sub numele de SIDA sau HIV și/sau de o boală sau stare înrudită, inclusiv boli derivate sau forme variate ale acesteia, indiferent de modul în care au fost contactate sau cauzate. Răspunderea de a arăta că Accidentul, Vătămarea Corporală sau Îmbolnăvirea nu au fost cauzate sau nu au rezultat ca o consecință a SIDA sau a infecției cu HIV va reveni întotdeauna Persoanei Asigurate,
- 15) pentru Accident, Vătămare Corporală sau Îmbolnăvire cauzate sau determinate de orice boală venerică sau complicațiile acestora,
- 16) pentru Accident sau Vătămare Corporală suferite în timpul sau ca urmare a participării active la un conflict de muncă violent, tulburări de stradă sau mișcări civile sau dezordine publică,
- 17) pentru Accident, Vătămare Corporală sau Îmbolnăvire suferite în timp ce Persoana Asigurată își efectuează serviciul militar sau este de gardă sau urmează un curs de pregătire în cadrul unei armate sau poliției, a unei miliții sau organizații paramilitare, indiferent dacă Accidentul sau Vătămarea Corporală s-au produs în timp ce Persoana Asigurată era în permisie sau nu purta uniformă,
- 18) pentru tratamente legate de orice fel de dereglări nervoase sau mentale, indiferent de clasificarea lor, pentru probleme psihiatrice sau psihotice, depresii de orice fel, sau alienare mintală; orice tratamente psihoanalitice și psihologice, orice tulburare emoțională,
- 19) pentru orice fractură patologică,
- 20) pentru cure de orice fel, sau pentru cure pentru tratarea consecințelor apărute în urma unui Accident, Vătămări Corporale sau Îmbolnăviri și orice sedere în instituții care acordă îngrijire pe termen lung (camine pentru bătrâni, centre de convalescență, centre de dezințoxicare, etc.),
- 21) pentru analize, operații sau tratament de natură strict cosmetică, pentru chirurgie plastică cu excepția chirurgiei reparatorii necesitate ca urmare a unui Accident sau Vătămări Corporale acoperite de această poliță; sau pentru obezitate; sau pentru ușurarea condițiilor de înseminare sau pentru tratarea impotenței sau pentru îmbunătățirea potenței,
- 22) pentru Accident sau Vătămare Corporală suferite în timpul sau ca urmare a participării la orice sport de iarnă cum ar fi schiul, snowboarding-ul, schibob-ul, saniuța, patinajul, patinajul viteza, precum și ca urmare a participării active la orice sport periculos cum ar fi parasutismul, zborul cu delta-planul, paravolant, parapanta, schi extrem, schi în afara pistei, salt cu coarda elastică, schi nautic, escaladarea stâncilor, scufundări acvatice de orice fel, canotaj în condiții extreme, speologie, alpinism, surfing, etc.,
- 23) tratamentele care nu au fost prescrise de un medic autorizat și recunoscut,
- 24) pentru orice Îmbolnăviri care s-au manifestat înainte a perioadei Calătoriei Asigurate: orice boală, malformație sau stare de fapt a Persoanei Asigurate, care anterior datei Timpului Efectiv de Acoperire (a) s-a manifestat pentru prima oară, s-a înrăutățit, a devenit acută, sau au apărut simptome care ar fi determinat o persoană să viziteze un doctor pentru diagnosticare, să se îngrijească sau să urmeze un tratament, sau (b) a fost tratată de un Medic, sau tratamentul a fost prescris de un Medic,
- 25) proceduri medicale experimentale sau care se folosesc în cercetarea medicală,
- 26) tratamente oftalmologice, ochelari, lentile de contact, aparate auditive, orice tratamente stomatologice sau protetice, cu excepția celor care sunt consecință directă a unui accident asigurat,

Acest document reprezintă o traducere liberă a rezumatului Politei 02020014. În cazul în care sunt discrepante între versiunea din această limbă și originală, documentul original va prevala.

- 27) ingrijirile acordate de un homeopat, chiropractician sau medic naturist,
- 28) orice consultatii medicale care nu sunt urmare a unui eveniment asigurat,
- 29) vaccinarile si complicatiile acestora,
- 30) pentru orice Cheltuieli Medicale de Urgenta / Evenimente Asigurate efectuate / produse pe teritoriul Romaniei sau al tarii de resedinta si al tarii de cetatenie si pentru orice Cheltuieli Medicale de Urgenta / Evenimente Asigurate efectuate / produse oriunde in lume inainte sau dupa perioada Calatoriei Asigurate,
- 31) toate examinarile periodice pentru control sau observatie, indiferent daca acestea au sau nu legatura cu orice Accident, Vatamare Corporala si Imbolnavire aparute inainte sau dupa Calatoria Asigurata.
- 32) orice pretentie cauzata sau rezultata fie direct sau indirect de influenta alcoolului, atunci cand se dovedeste ca nivelul alcoolului in sange este egal sau mai mare decat 80 mg/100 ml de sange, sau este vizibil in alt mod ca Persoana Asigurata era, la momentul accidentului, sub influenta alcoolului.

SECTIUNEA 6 – DECES – ACCIDENT

Daca in timpul Calatoriei Asigurate o Persoana Asigurata sufera un Accident care direct si independent de toate celelalte cauze conduce la Deces in timpul aceleiasi Calatorii Asigurate, Societatea este de acord sa plateasca Detinatorului Politei indemnizatia prevazuta in Tabelul Cazurilor Asigurate.

Extindere Expresa:

Disparitie: In cazul disparitiei Persoanei Asigurate in urma unei aterizari fortate, esuari, scufundari sau naufragiu al unui mijloc de transport cu care se stia ca Persoana Asigurata calatorea ca pasager in timpul Calatoriei Asigurate, dupa 12 luni, cu conditia respectarii tuturor celorlalti termeni si conditii ale acestei Polite, se va considera ca Persoana Asigurata a murit ca urmare a unui Accident. Daca la un moment dat, dupa plata indemnizatiei pentru Decesul din Accident, se descopera ca Persoana Asigurata este inca in viata, toate platile vor fi rambursate Societatii, la intreaga lor valoare.

SECTIUNEA 7 – INVALIDITATE PERMANENTA PARTIALA – ACCIDENT

Daca in timpul Calatoriei Asigurate o Persoana Asigurata sufera un Accident care, direct si independent de toate celelalte cauze duce, in decurs de 12 (douasprezece) luni calendaristice de la data producerii accidentului, la Invaliditate asa cum se specifica in aceasta Sectiune, Societatea este de acord sa plateasca Detinatorului Politei indemnizatia prevazuta in Tabelul Indemnizatiilor, pana la maximum Suma Asigurata prevazuta in Tabelul Cazurilor Asigurate.

Acest document reprezinta o traducere libera a rezumatului Politei 02020014. In cazul in care sunt discrepante intre versiunea din aceasta limba si originala, documentul original va prevala.

Tabelul Indemnizatiilor

Invaliditate		
Pierdere totala a vederii la ambii ochi	100%	
Dementa totala incurabila	100%	
Pierdere totala a ambelor brate sau a ambelor maini	100%	
Pierdere totala a auzului la ambele urechi, de natura traumatica	100%	
Pierdere maxilarului inferior	100%	
Pierdere totala a vorbirii	100%	
Pierdere totala a unui brat si a unui picior	100%	
Pierdere totala a unui brat si a unei labe a piciorului	100%	
Pierdere totala a unei maini si a unei labe a piciorului	100%	
Pierdere totala a unei maini si a unui picior	100%	
Pierdere totala a ambelor picioare	100%	
Pierdere totala a ambelor labe ale picioarelor	100%	
Pierdere de substanta osoasa a craniului in toata grosimea sa:		
- suprafata de cel putin 6 cm.p.	40%	
- suprafata de 3 pana la 6 cm.p.	20%	
- suprafata mai mica de 3 cm.p.	10%	
Pierdere partiala a maxilarului inferior, a sectiunii ascendente in intregime sau a jumatate din osul maxilarului	40%	
Pierdere totala a unui ochi	40%	
Pierdere totala a auzului la o ureche	30%	
	DREPT	STANG
Pierdere unui brat sau a unei maini	60%	50%
Pierdere considerabila de substanta osoasa a bratului (leziune permanenta si incurabila)	50%	40%
Paralizia totala a membrului superior (leziune ireversibila a nervilor)	65%	55%
Paralizia totala a nervului circumflex	20%	15%
Anchiloza umarului	40%	30%
Anchiloza cotului in pozitie favorabila (deviatie de 15 grade de la unghiul drept)	25%	20%
Anchiloza cotului in pozitie nefavorabila	40%	35%
Pierdere masiva de substanta osoasa a celor doua oase ale antebratului (leziune definitiva si incurabila)	40%	30%
Paralizia totala a nervului median	45%	35%
Paralizia totala a nervului radial la arcul de torsiune	40%	35%
Paralizia totala a nervului radial al antebratului	30%	25%
Paralizia totala a nervului radial al mainii	20%	15%
Paralizia totala a nervului cubital	30%	25%
Anchiloza incheieturii mainii in pozitie favorabila (drept si in pronatie)	20%	15%
Anchiloza incheieturii mainii in pozitie nefavorabila (flexie sau intindere fortata sau pozitie supinatorie)	30%	25%
Pierdere totala a degetului mare	20%	15%

Acest document reprezinta o traducere libera a rezumatului Politei 02020014. In cazul in care sunt discrepante intre versiunea din aceasta limba si originala, documentul original va prevala.

Pierdere partiala a degetului mare (falanga distala)	10%	5%
Anchiloza totala a degetului mare	20%	15%
Amputarea totala a degetului aratator	15%	10%
Pierdere totala a doua falange ale degetului aratator	10%	8%
Pierdere totala a falangei distale a degetului aratator	5%	3%
Amputarea simultana a degetului mare si a degetului aratator	35%	25%
Pierdere totala a degetului mare si a unui deget altul decat degetul aratator	25%	20%
Pierdere totala a doua degete altele decat degetul mare si degetul aratator	12%	8%
Pierdere totala a trei degete altele decat degetul mare si degetul aratator	20%	15%
Pierdere totala a patru degete inclusiv degetul mare	45%	40%
Pierdere totala a patru degete exclusiv degetul mare	40%	35%
Pierdere totala a degetului median	10%	8%
Pierdere totala a unui deget altul decat degetul mare, degetul aratator si degetul median	7%	3%
Pierdere totala a coapsei (jumatatea superioara)	60%	
Pierdere totala a coapsei (jumatatea inferioara) si a piciorului	50%	
Pierdere totala a labeli piciorului (dezarticulare tibio-tarsala)	45%	
Pierdere partiala a labeli piciorului (dezarticulare a osului de sub glezna)	40%	
Pierdere partiala a labeli piciorului (dezarticulare medio-tarsala)	35%	
Pierdere partiala a labeli piciorului (dezarticulare tarso-metatarsala)	30%	
Paralizia totala a membrului inferior (leziune de nerv ireversibila)	60%	
Paralizia completa a nervului sciatic popliteu extern	30%	
Paralizia completa a nervului sciatic popliteu intern	20%	
Paralizia completa a doi nervi (sciatic popliteu extern si intern)	40%	
Anchiloza soldului	40%	
Anchiloza genunchiului	20%	
Pierdere de substanta osoasa din coapsa sau din ambele oase ale piciorului (conditie incurabila)	60%	
Pierdere de substanta osoasa din rotula genunchiului cu separarea considerabila a fragmentelor si dificultate considerabila de mobilitate la intinderea piciorului	40%	
Pierdere de substanta osoasa din rotula genunchiului cu pastrarea mobilitatii	20%	
Scurtarea membrului inferior cu cel putin 5 cm	30%	
Scurtarea membrului inferior cu 3 pana la 5 cm	20%	
Scurtarea membrului inferior cu 1 pana la 3 cm	10%	
Amputarea totala a tuturor degetelor de la picioare	25%	
Amputarea a patru degete de la picioare inclusiv degetul mare	20%	
Pierdere totala a patru degete de la picioare	10%	
Pierdere totala a degetului mare de la picior	10%	
Pierdere totala a doua degete de la picioare	5%	
Amputarea unui deget de picior altul decat degetul mare	3%	

Acest document reprezinta o traducere libera a rezumatului Politei 02020014. In cazul in care sunt discrepante intre versiunea din aceasta limba si originala, documentul original va prevala.

Definitii Exprese:

- 1) Pierdere: Acest termen folosit cu referire la mana, laba piciorului, brat sau picior inseamna pierdere prin retezare fizica sau pierderea totala si permanenta a folosintei membrului amintit.
- 2) Pierderea auzului: inseamna pierderea totala si irecuperabila a auzului.
- 3) Pierderea vorbirii: inseamna pierderea totala si irecuperabila a vorbirii.
- 4) Pierderea vederii: inseamna pierderea totala si irecuperabila a vederii. Acest lucru se considera ca s-a intamplat daca gradul de vedere ramas dupa corectie este 3/60 sau mai putin pe Scara Snellen.

Conditii Exprese:

- 1) Acoperirea prin asigurare va lua sfarsit pentru o Persoana Asigurata conform acestei Sectiuni odata cu plata unei compensatii egale cu Suma Totala Asigurata.
- 2) Valoarea totala de plata cu privire la mai multe situatii de invaliditate rezultate in urma aceluiasi accident se stabileste prin insumarea diverselor procente prevazute in Tabelul Indemnizatiilor, dar nu va depasi Suma Totala Asigurata. Daca totalul diverselor procente este egal sau mai mic decat Fransiza, asa cum este prevazuta in Program, nu se va plati nici o indemnizatie.

Prevederi Exprese:

- 1) Anchiloza degetelor de la maini (altele decat degetul mare si degetul aratator) si a degetelor de la picioare (altele decat degetul mare) da dreptul Persoanei Asigurate sa primeasca numai 50% din compensatia care s-ar datora pentru pierderea membrilor mentionate.
- 2) Daca Persoana Asigurata este stangace si a mentionat acest lucru in mod expres in formularul de propunere sau este oficial recunoscuta ca atare, procentele prevazute mai sus pentru diversele cazuri de invaliditate ale membrilor stangi si drepte vor fi inversate.
- 3) Orice invaliditate permanenta care nu este mentionata mai sus va fi compensata dupa cum crede de cuviinta Societatea, tinand seama de natura vatamarii si de procentele de compensare prevazute pentru vatamari specifice in Tabelul Indemnizatiilor.

SECTIUNEA 8- CHELTUIELI MEDICALE DE URGENTA-ACCIDENT&IMBOLNAVIRE

Daca in timpul Calatoriei Asigurate o Persoana Asigurata sufera un Accident, o Vatamare Corporala sau o Imbolnavire, Societatea va acoperi valoarea Cheltuielilor Medicale de Urgenta, necesare, rezonabile si obisnuite aparute imediat dupa producerea Evenimentului Asigurat si in timpul Calatoriei Asigurate, peste Suma Deductibila daca aceasta este aplicabila, pana la maximum Suma Asigurata din Tabelul Cazurilor Asiugurate, cu conditia respectarii tuturor conditiilor si termenilor prezentei Polite.

Acest document reprezinta o traducere libera a rezumatului Politei 02020014. In cazul in care sunt discrepante intre versiunea din aceasta limba si originala, documentul original va prevala.

Conditii Exprese:

- 1) Cheltuielile Medicale de Urgenta vor include si se vor limita la urmatoarele servicii:
 - a) Cheltuieli pentru masa si cazare in camera de spital semi-privat, pentru utilizarea salii de operatie, a salii de urgenta si a centrului medical ambulator,
 - b) Onorariile datorate Medicilor,
 - c) Cheltuielile Medicale, in incinta sau in afara spitalului, incluzand: analize de laborator, servicii de ambulanta (spre si de la spital), medicatie prescrisa, terapeutica, anestezie (inclusiv administrarea anesteziacelor), transfuzii, membre sau ochi artificiali (excluzand repararea sau inlocuirea acestor organe), radiografii, proteze,
 - d) Cheltuieli pentru ingrijirea oferita de o asistenta calificata.
- 2) Cheltuielile Medicale de Urgenta maxim acoperite prin prezenta Politei sunt specificate in Tabelul Cazurilor Asigurate (Sectiunea 1) si vor fi acoperite doar peste acoperirea oferita de orice alte asigurari valide.

Definitii Exprese:

- 1) Centru medical ambulator: unitate autorizata care ofera tratament medical sau chirurgical ambulatoriu, fiind diferita de un Spital, Clinica sau Cabinet Medical.
- 2) Cheltuieli Medicale de Urgenta necesare, rezonabile si obisnuite: inseamna onorariile si tarifele practicate in general in localitate pentru asigurarea de servicii si materiale medicale necesare pentru tratarea unor cazuri de un tip si o gravitate similare, dar care nu includ cheltuielile care nu ar fi fost efectuate daca nu ar fi existat o asigurare.

Societatea nu va plati nici o suma de bani pe care o considera ca fiind in exces fata de cheltuielile medicale de urgenta necesare, rezonabile si obisnuite.

Excluderi Exprese:

Societatea nu va avea obligatia de a plati nici o indemnizatie cu privire la o Persoana Asigurata pentru:

- 1) orice Cheltuieli Medicale de Urgenta aparute atunci cand se efectueaza o Calatorie Asigurata netinandu-se seama de sfatul unui Medic practician calificat, care poseda o licenta de practicare a profesiei;
- 2) orice Cheltuieli Medicale de Urgenta efectuate cand scopul special al unei Calatorii Asigurate este acela de a primi tratament sau sfat medical;
- 3) orice Cheltuieli Medicale de Urgenta efectuate in cadrul limitelor teritoriale ale Romaniei, tarii de cetatenie sau tarii de resedinta a Persoanei Asigurate;
- 4) orice tratament medical, medicamente, prescrise sau aplicate inainte sau dupa perioada Calatoriei Asigurate;
- 5) orice tratamente stomatologice sau protetice, cu exceptia celor care sunt consecinta directa a unui Accident asigurat.

In cazul producerii unui Eveniment Asigurat trebuie contactat de urgenta TRAVEL Guard. In situatia in care Compania de Asistenta nu este contactata si nu exista documente care sa dovedeasca imposibilitatea realizarii acestui demers, Societatea va acoperi doar Cheltuielile Medicale de Urgenta suportate de Detinatorul Politei sau de Persoana Asigurata si doar pana la suma maxima de EUR 100, cu conditia ca evenimentul care a generat respectivele cheltuieli sa fie acoperit de prevederile prezentei Politei.

Acest document reprezinta o traducere libera a rezumatului Politei 02020014. In cazul in care sunt discrepante intre versiunea din aceasta limba si originala, documentul original va prevala.

SECTIUNEA 9 – SERVICII DE ASISTENTA

Daca in timpul Calatoriei Asigurate, o Persoana Asigurata sufera un Accident, o Vatamare Corporala sau o Imbolnavire, Travel Guard, actionand in numele Societatii, va organiza si implementa actiunile necesare, prevazute in Tabelul Cazurilor Asigurate, pana la maximum valoarea Sumei Asigurate, recurgand la cele mai bune mijloace si servicii adaptate la starea fizica a Persoanei Asigurate.

Conditii Exprese:

- 1) Numai Travel Guard va fi autorizata sa intervina in numele Societatii; prin urmare, trebuie contactata Travel Guard in eventualitatea producerii unui Eveniment Asigurat.
In cazul in care Travel Guard nu este contactata sau nu exista documente care sa justifice imposibilitatea contactarii acesteia in cazul producerii unui Eveniment Asigurat, Societatea nu este raspunzatoare in nici un fel pentru nici o cheltuiala ocazionata de acoperirile oferite la prezenta Sectiune.
- 2) Decizia cu privire la mijloacele si momentul cele mai potrivite la care urmeaza sa se furnizeze serviciile legate de acoperirile de la prezenta Sectiune apartine Travel Guard.
- 3) Travel Guard sau Societatea nu sunt obligate sa ramburseze nici o cheltuiala legata de evacuarea si / sau repatrierea facute fara aprobarea TRAVEL Guard.
- 4) Travel Guard este in masura sa decida Repatrierea Medicala a Persoanei Asigurate, spitalizata in afara Romaniei, tarii de resedinta si tarii de cetatenie, atunci cand aceasta este justificata, iar starea Persoanei Asigurate o permite; odata Persoana Asigurata ajunsa in limitele teritoriale ale Romaniei, tarii de resedinta sau tarii de cetatenie, raspunderea Societatii de acoperire a Cheltuielilor Medicale de Urgenta sau a oricaror altor cheltuieli inceteaza.
- 5) Refuzul Persoanei Asigurate de a accepta Repatrierea Medicala atrage dupa sine incetarea obligatiei Societatii de a acoperi (de a despagubi) sumele reprezentand valoarea cheltuielilor efectuate dupa data la care repatrierea a fost ordonata de catre TRAVEL Guard.

Definitii Exprese:

- 1) Sicriu: inseamna sicriu obisnuit, in conformitate cu reglementarile internationale.

Descrierea Cazurilor Asigurate:

- 1) **Asistenta Medicala** in caz de Accident, Vatamare Corporala sau Imbolnavire acoperite de conditiile si termenii prezentei Polite:
 - 1.1 Consultatie Medicala Telefonica: Travel Guard va ajuta Persoana Asigurata, prin inlesnirea primirii sfaturilor medicale la telefon.
 - 1.2 Informatii privind Serviciile Medicale: Travel Guard va furniza Persoanei Asigurate informatiile necesare referitoare la Medici, Spitale si Clinici oriunde in lume unde se afla Persoana Asigurata.

Acest document reprezinta o traducere libera a rezumatului Politei 02020014. In cazul in care sunt discrepante intre versiunea din aceasta limba si originala, documentul original va prevala.

- 1.3 Programare pentru Consult Medical: Travel Guard va facilita programarea Persoanei Asigurate la medici generalisti sau specialisti, daca este necesar din punct de vedere medical.
- 1.4 Internarea in Caz de Urgenta Medicala: In conditia in care, din punctul de vedere al TRAVEL Guard, starea Persoanei Asigurate impune internarea acesteia ca pacient intr-un spital, Travel Guard va organiza aceasta internare.
- 2) **Transport Medical de Urgenta:** In caz de Accident, Vatamare Corporala sau Imbolnavire acoperite de conditiile si termenii prezentei Polite si care necesita internarea Persoanei Asigurate ca pacient intr-un spital, Travel Guard va asista Persoana Asigurata organizand transportul medical de urgenta, impus de situatie, al acesteia, asa cum Travel Guard va considera necesar, prin orice mijloc de transport adecvat, aerian si/sau de suprafata incluzand ingrijire medicala in timpul transportului medical, comunicatii si toate incarcaturile auxiliare necesare pentru transportul Persoanei Asigurate la unitatea medicala cea mai apropiata inestrata cu mijloace adecvate pentru tratarea acesteia. Numai autoritatile medicale ale TRAVEL Guard, impreuna cu Medicul local care are in ingrijire la momentul respectiv Persoana Asigurata, vor decide ce mijloace de transport medical si ce unitate medicala sunt cele mai adecvate pentru starea medicala curenta a Persoanei Asigurate. Societatea va plati Cheltuielile Medicale necesare, obisnuite si rezonabile legate de Transportul Medical de Urgenta, pana la limita maxima din Tabelul Cazurilor Asigurate pentru cheltuielile acoperite produse daca Accidentul, Vatamarea Corporala sau Imbolnavirea se produc in timpul unei Calatorii Asigurate si care necesita Transport Medical de Urgenta. Transportul Medical de Urgenta trebuie sa fie ordonat de Travel Guard sau de Medicul local care are in ingrijire la momentul respectiv Persoana Asigurata, care certifica faptul ca severitatea sau natura Accidentului, Vatamarii Corporale sau Imbolnavirii Persoanei Asigurate necesita Transport Medical de Urgenta. Cheltuieli acoperite sunt cele pentru transportul si tratamentul medical, inclusiv cele pentru serviciile si facilitatile medicale necesare produse in legatura cu Transportul Medical de Urgenta al Persoanei Asigurate. Toate aranjamentele implicate in Transportul Medical de Urgenta trebuiesc facute pentru traseul cel mai direct si economic posibil. Cheltuielile pentru Transportul Medical de Urgenta trebuie sa fie: (a) recomandate de Medicul local care are in ingrijire la momentul respectiv Persoana Asigurata; (b) cerute de reglementarile standard ale unui asemenea transport de persoane; (c) aranjate si autorizate in avans de TRAVEL Guard.
- 3) **Repatriere Medicala:** Dupa spitalizare sau tratament, daca Persoana Asigurata nu este apta sa-si continue calatoria, TRAVEL Guard, impreuna cu Medicul local care are in ingrijire la momentul respectiv Persoana Asigurata si / sau cu Medicul de familie al Persoanei Asigurate, va organiza intoarcerea Persoanei Asigurate in Romania, tara de resedinta sau tara de cetatenie a Persoanei Asigurate. Daca gravitatea situatiei o impune, Travel Guard va asigura personal medical corespunzator care sa insoteasca Persoana Asigurata pe timpul calatoriei de intoarcere. In cazul in care autoritatile medicale ale Travel Guard si Medicul local care are in ingrijire la momentul respectiv Persoana Asigurata considera Persoana Asigurata ca fiind transportabila din punct de vedere medical in vederea repatrierii medicale, dar acesta refuza respectiva repatriere, Societatea nu va mai fi responsabila pentru nici o cheltuiala medicala si de repatriere produse dupa data posibilei repatrierii medicale. Societatea va plati Cheltuielile Medicale necesare, obisnuite si rezonabile legate de Repatrierea Medicala, pana la limita maxima din Tabelul Cazurilor Asigurate pentru cheltuielile acoperite produse daca Accidentul, Vatamarea Corporala sau Imbolnavirea se produc in timpul unei Calatorii Asigurate si care necesita Repatriere Medicala. Cheltuieli acoperite sunt cele pentru transportul si tratamentul medical, inclusiv cele pentru serviciile si facilitatile medicale necesare produse in legatura cu Repatrierea Medicala a Persoanei Asigurate. Toate aranjamentele implicate in Transportul Medical de Urgenta trebuiesc facute

Acest document reprezinta o traducere libera a rezumatului Politei 02020014. In cazul in care sunt discrepante intre versiunea din aceasta limba si originala, documentul original va prevala.

pentru traseul cel mai direct si economic posibil. Cheltuielile pentru Transportul Medical de Urgenta trebuie sa fie: (a) recomandate de Medicul local care are in ingrijire la momentul respectiv Persoana Asigurata; (b) cerute de reglementarile standard ale unui asemenea transport de persoane; (c) aranjate si autorizate in avans de TRAVEL Guard.

- 4) **Repatrierea Corpului Neinsufletit:** Daca o Persoana Asigurata sufera in timpul Calatoriei Asigurate un Accident acoperit de conditiile si termenii prezentei Polite si in timpul aceleiasi Calatoriei Asigurate decedeaza ca urmare a aceluiasi Accident, Travel Guard va organiza si va plati pentru repatrierea corpului neinsufletit al Persoanei Asigurate in limitele teritoriale ale Romaniei, ale tarii de resedinta sau tarii de cetatenie a acesteia, in limitele sumei maxime prevazuta in Tabelul Cazurilor Asigurate..
- 5) **Rambursarea Costului Sicriului:** In cazul decesului Persoanei Asigurate in timpul Calatoriei Asigurate ca urmare a unui Accident acoperit de conditiile si termenii prezentei Polite, daca reglementarile locale cer ca trupul neinsufletit sa fie transportat intr-un Sicriu, Travel Guard va organiza si plati cumpararea unui astfel de Sicriu, in limitele sumei maxime prevazuta in Tabelul Cazurilor Asigurate.
- 6) **Asistenta Juridica in Urma unui Accident de Automobil:** Daca o Persoana Asigurata este arestata sau este in pericol de a fi arestata ca urmare a unui accident de automobil in timpul Calatoriei Asigurate, Travel Guard va organiza asistenta juridica necesara si va plati cheltuielile legate de aceasta asistenta juridica aparute ca urmare a producerii accidentului, pana la maxim suma asigurata din Tabelul Cazurilor Asigurate.
- 7) **Depunerea de Cautiune in Urma unui Accident de Automobil:** Daca o Persoana Asigurata este implicata intr-un accident de automobil in timpul Calatoriei Asigurate si Persoana Asigurata este arestata sau in pericol de a fi arestata, Travel Guard va avansa banii pentru necesara cautiune, pana la maxim suma asigurata din Tabelul Cazurilor Asigurate. Persoana Asigurata trebuie sa ramburseze aceasta suma la Travel Guard in decurs de 30 de zile sau mai devreme daca recupereaza cautiunea de la autoritatile locale respective.

SECTIUNEA 10 - PIERDEREA BAGAJELOR INREGISTRATE

Daca in timpul unei Calatorii Asigurate, Bagajele Inregistrate (doar in cazul transportului aerian) detinute de Persoana Asigurata sunt deteriorate sau pierdute, Societatea va rambursa Persoanei Asigurate contravaloarea cheltuielilor de inlocuire a articolelor, pana la valoarea maxima a Sumei Asigurate, prevazuta in Tabelul Cazurilor Asigurate, cu limitarile corespunzatoare per bagaj inregistrat si respectiv per articol din bagaj inregistrat.

Conditii Exprese:

- 1) Toate cererile de despagubire vor fi supuse propriei evaluari de catre Societate, pe baza vechimii si uzurii estimate a articolului care constituie obiectul cererii.
- 2) Valoarea oricarei daune va fi limitata la valoarea maxima a Sumei Asigurate, prevazuta in Tabelul Cazurilor Asigurate, cu limitarile corespunzatoare per bagaj inregistrat si respectiv per articol din bagaj inregistrat.

Acest document reprezinta o traducere libera a rezumatului Politei 02020014. In cazul in care sunt discrepante intre versiunea din aceasta limba si originala, documentul original va prevala.

Excluderi Exprese:

Societatea nu va avea obligatia de a plati nici o indemnizatie unei Persoane Asigurate pentru:

- 1) pierderea de numerar, bilete de banca sau valuta, cekuri, mandate postale, cekuri de calatorie, bilete de calatorie, valori mobiliare de orice fel si cupoane de benzina sau de alt gen,
- 2) avarie mecanica sau electrica sau deranjament sau spargerea de articole fragile sau sfaramicioase, sau daune cauzate de astfel de avarii, daca nu sunt cauzate de un incendiu sau de un accident in care este implicat vehiculul de transport, sau
- 3) distrugere sau deteriorare din cauza uzurii, moliilor sau parazitilor,
- 4) bagaje, imbracaminte si efecte personale inregistrate in alta forma decat ca bagaj insotitor,
- 5) furt dintr-un autovehicul daca bunurile nu au fost incuiate corespunzator in portbagaj, iar patrunderea in vehicul nu s-a facut prin mijloace vizibile, violente si de fortare,
- 6) pierderea sau deteriorarea echipamentului sportiv in timpul utilizarii, a lentilelor de contact, mostrelor, uneltelor,
- 7) bijuteriilor de orice fel,
- 8) pentru pierdere, distrugere sau deteriorare datorata intarzierii, confiscarii sau reinerii pe baza de ordin din partea unui guvern sau autoritate publica,
- 9) pentru pierdere, distrugere sau deteriorare generata de unde de presiune, cauzate direct de aparate de zbor si alte aparate aeriene care calatoresc la viteze sonice sau supersonice,
- 10) pentru pierdere, distrugere sau deteriorare cauzata de orice proces de curatare, vopsire, reparare sau restaurare,
- 11) pentru pierdere, distrugere sau deteriorare cauzata de conditii atmosferice sau climatice sau orice alta cauza cu efect progresiv de deteriorare,
- 12) o cerere de despagubire care se refera la animale,
- 13) vehicule sau alte accesorii,
- 14) pentru orice pierdere care nu este anuntata fie la autoritatea de politie respectiva, fie societatii de transport in decurs de 24 (douazeci si patru) de ore de la constatarea ei sau, daca societatea de transport este o societate de transport aerian, daca nu se obtine un raport privind nereguli in privinta bunurilor transportate,
- 15) bagaje expediate cu scrisoare de transport aerian sau scrisoare de trasura,
- 16) echipamente de calculatoare, aparate foto si camere de luat vederi, instrumente muzicale, aparate de radio, aparate portabile radio/casetofon/CD,
- 17) lentile de contact, ochelari, aparate acustice sau punti dentare.

Prevederi Exprese privind Cererile de Despagubire:

In cazul depunerii unei cereri de despagubire, Persoana Asigurata trebuie sa trimita imediat o instiintare in scris:

- 1) Societatii de transport respective, in cazul producerii unei pierderi sau deteriorari in timpul tranzitului;
- 2) Autoritatii de politie respective, in cazul producerii unei pierderi sau a unui furt;
- 3) O copie a raportului intocmit de respectiva societate de transport sau de politie trebuie depusa atunci cand se inainteaza cererea de despagubire;
- 4) Raportul societatii de transport sau al politiei trebuie sa fie obtinut in zona unde s-a produs paguba;
- 5) In cazul in care pierderea se datoreaza societatii de transport, biletele originale si tichetele de bagaj trebuie pastrate de catre Persoana Asigurata si prezentate cand se depune cererea;

Acest document reprezinta o traducere libera a rezumatului Politei 02020014. In cazul in care sunt discrepante intre versiunea din aceasta limba si originala, documentul original va prevala.

- 6) Indemnizatiile pentru Bagajele Inregistrate vor fi platite doar daca depasesc toate celelalte asigurari valabile si incasabile, inclusiv orice plati facute de transportatorul aerian. Daca in momentul producerii pierderii exista o alta asigurare valabila si incasabila in vigoare, Societatea va avea obligatia de a plati numai ceea ce depaseste valoarea pierderii, peste valoarea celeilalte asigurari, si orice suma deductibila care se aplica;
- 7) Sunt necesare chitantele originale ale bunurilor cumparate in cazul depunerii de cereri de despagubire privitoare la bunuri cumparate in timpul calatoriei;
- 8) O pereche de schiuri, incaltamintea de schi si accesoriile se vor considera drept un singur articol;
- 9) Cand se depune o cerere de despagubire pentru bijuterii, trebuie prezentate originalele sau copii legalizate ale certificatelor de evaluare emise inaintea inceperii Perioadei de Valabilitate a Asigurarii;
- 10) Sticlele de parfum, after-shave si cosmeticele vor fi considerate ca alcatuind un singur articol;
- 11) Echipamentele si accesoriile utilizate in orice sport, pe care Persoana Asigurata le avea in calatorie vor fi considerate drept un singur articol.

SECTIUNEA 11 - INTARZIEREA CURSEI AERIENE

Daca in timpul Calatoriei Asigurate cursa aviatica cu care urmeaza sa calatoreasca Persoana Asigurata intarzie, mai mult decat 6 ore, Societatea este de acord sa ramburseze cheltuielile efectuate de Persoana Asigurata, pana la suma maxima specificata in Tabelul Cazurilor Asigurate, pentru cumparaturi absolut necesare, precum mancare, racoritoare sau alte cheltuieli similare rezultand direct din:

- 1) intarzierea sau anularea cursei sale aviaticice cu loc rezervat si confirmat;
- 2) refuzul imbarcarii primit de la coimpanya aeriana respectiva datorita prea multelor rezervari pe cursa sa cu loc rezervat și confirmat;
- 3) sosirea cu intarziere a cursei sale, ceea ce face ca Persoana Asigurata sa piarda legatura urmatoare;
- 4) sau sosirea cu intarziere (mai mult de o ora) a transportului public care a cauzat pierderea avionului.

Prevederi Exprese privind Cererile de Despagubire:

Toate cererile de despagubire trebuie inaintate in scris Societatii de catre Persoana Asigurata sau reprezentantul sau legal si toate informatiile, documentele si probele cerute de Societate vor fi furnizate gratuit Societatii si vor fi în forma si stilul indicate de Societate. Toate cererile trebuie sa fie notificate Societatii in termen de 30 de zile de la data cand a survenit intarzierea, si trebuie sa contina:

- a) circumstantele detaliate ale intarzierii;
- b) copie dupa declaratia de intarziere facuta de transportatorul public (altul decat o companie de linii aeriene);

Acest document reprezinta o traducere libera a rezumatului Politei 02020014. In cazul in care sunt discrepante intre versiunea din aceasta limba si originala, documentul original va prevala.

- c) toate chitantele, facturile ce dovedesc cumparaturile efectuate in legatura cu intarzierea cursei aeriene, precum si dovada intarzierii acesteia precum si numarul cursei aeriene respective si locul unde s-a produs intarzierea.

Excluderi Exprese:

Societatea nu va fi raspunzătoare pentru nici o pretentie:

- 1) rezultand din sau consecinta a unor curse tip charter, daca respectivele curse nu sunt inregistrate in sistemul international de date;
- 2) dacă s-a pus la dispozitie un alt mijloc de transport similar (alternativ) in 6 ore de la ora stabilita pentru plecare conform orarului sau in 6 ore de la ora de sosire a unei curse de legatura existente;
- 3) daca o Persoana Asigurata nu reuseste sa se inregistreze conform itinerariului stabilit, doar daca acest lucru nu se poate realiza datorita unei greve;
- 4) daca intarzierea se datoreaza unei greve sau manifestatii industriale aflata in plina desfasurare sau anuntata inaintea inceperii calatoriei;
- 5) daca intarzierea se datoreaza retragerii aparatului de zbor din uz de catre o autoritate de aviatie civila care a anuntat acest lucru inaintea inceperii calatoriei.

SECTIUNEA 12

RASPUNDERE CIVILA FATA DE TERTI**Plati Medicale pentru Terti**

Daca in timpul Calatoriei Asigurate se depune o cerere de despagubire sau se intenteaza un proces impotriva Persoane Asigurate pentru Cheltuieli Medicale ca urmare a unui Accident cauzat de Persoana Asigurata si care duce la Vatamarea Corporala a unei terte persoane, Societatea este de acord sa plateasca Detinatorului Politei indemnizatia prevazuta in Tabelul Cazurilor Asigurate pana la valoarea maxima a Sumei Asigurate doar pentru valoarea Cheltuielilor Medicale pentru care Persoana Asigurata este raspunzatoare legal.

Definitii Exprese:

- 1) Cheltuieli Medicale: vor insemna cheltuielile rezonabile pentru servicii medicale, chirurgicale, de radiografie, dentare, ambulanta, spital, ingrijire medicala oferita de o asistenta calificata, proteze si servicii de inmormantare.

Excluderi Exprese:

Societatea nu va avea nici o obligatie cu privire la cereri de despagubire cauzate sau rezultand direct sau indirect din:

- 1) raspunderea la care se asteapta Persoana Asigurata sau pentru care aceasta se pregateste;
- 2) raspunderea rezultand din sau legata de o activitate in care este angajata Persoana Asigurata. Aceasta exceptie se aplica, dar nu este limitata la un act sau omisiune, indiferent de natura sau circumstanta sa, implicand un serviciu sau o datorie indeplinita, promisa, datorata sau fiind furnizata implicit datorita naturii activitatii respective;

Acest document reprezinta o traducere libera a rezumatului Politei 02020014. In cazul in care sunt discrepante intre versiunea din aceasta limba si originala, documentul original va prevala.

- 3) raspunderea derivand din inchirierea sau oferirea spre inchiriere a unei parti dintr-un imobil de catre Persoana Asigurata;
 - 4) raspunderea derivand din efectuarea sau neefectuarea unor servicii profesionale;
 - 5) raspunderea derivand din existenta unui imobil, a unei ambarcatiuni sau aparat de zbor care sunt detinute in proprietate, date cu chirie sau luate cu chirie de Persoana Asigurata;
 - 6) raspunderea derivand din detinerea in posesie, în intretinere, utilizarea, incarcarea sau descarcarea vehiculelor cu motor, a tuturor celorlalte mijloace motorizate de transport rutier, ambarcatiuni sau aparate de zbor;
 - 7) raspunderea derivand din transmiterea unei boli contagioase de catre Persoana Asigurata;
 - 8) raspunderea derivand din molestare sexuala, pedeapsa corporala sau abuz fizic sau psihic;
 - 9) raspunderea derivand din utilizarea, vanzarea, producerea, expedierea, transferul sau posesia de catre orice persoana a unei substante a carei detinere si folosire este interzisa sau care este de contrabanda, asa cum sunt definite de autoritatile competente;
 - 10) raspunderea derivand din orice contract sau intelegere;
 - 11) daune la bunuri apartinand Persoanei Asigurate;
 - 12) daune la proprietatile inchiriate, ocupate, folosite sau aflate in grija Persoanei Asigurate;
 - 13) vatamare corporala cauzata unei persoane indreptatita sa primeasca orice compensatii oferite voluntar sau cerute de Persoana Asigurata conform legislatiei salarizarii, legislatiei incapacitatii de munca sau legislatiei bolilor profesionale;
 - 14) procese intentate de catre orice membru al familiei sau partener de Calatorie sau membru al familiei partenerului de calatorie impotriva Persoanei Asigurate.
-

www.unicredittiri.ro

www.unicredittiri.ro/milesandmore

Acest document reprezinta o traducere libera a rezumatului Politei 02020014. In cazul in care sunt discrepante intre versiunea din aceasta limba si originala, documentul original va prevala.